

日进广报

第 198 号 2022/10★

发行：日进市市民协动课

〒470-0192 爱知县日进市蟹甲町池下 268

电话 0561-73-3194

E-mail:kyoudou@city.nisshin.lg.jp

编辑：日进市国际交流协会

〒470-0122 爱知县日进市蟹甲町中岛 277-1

电话&传真 0561-73-1131

◆生活情报(くらしの情報)◆

♫ 东名古屋医师会 假日急病诊疗所 (東名古屋医師会 休日急病診療所) ※发烧的人请事先电话联系。

诊疗科	地点	时间
内科・小儿科	中央福祉中心西入口 ☎0561-73-7555	10月2日(星期日)、9日(星期日)、10日(星期一・节日)、16日(星期日)、23日(星期日)、30日(星期日) 9:00~16:30(中午休息1小时)

♫ 健康体检~检查就放心 癌体检~ (みんなの健康~受けて安心 がん検診~)

地点:保健中心 ※各项体检每年只能一次。但胃癌(胃镜)・乳腺癌・子宫癌检查为两年一次。

名称	时间	内容	对象	费用(特价)	
集团癌体检	胃癌	11月15日(星期二)、25日(星期五)、26日(星期六) 8:45~11:30	钡粉 X 光间接摄影	30岁以上的人	1,330 円 (660 円)
	大肠癌	11月15日(星期二)、25日(星期五)、26日(星期六) 8:45~11:30	大便潜血反应检查 (事先邮寄容器)	30岁以上的人	610 円 (300 円)
	乳腺癌	11月15日(星期二)、25日(星期五)、26日(星期六) 8:45~11:30	乳房摄影检查、 ※取消了医生视触诊	40岁以上的女性*	1,550 円 (770 円)
	子宫癌	11月15日(星期二)、25日(星期五)、26日(星期六) 8:45~11:30	子宫颈部细胞检查	20岁以上的女性*	1,020 円 (510 円)
	骨质疏松症检查	11月15日(星期二)、25日(星期五)、26日(星期六) 8:45~11:30	脚后跟骨超声波检查	40岁以上的女性	820 円

所有的体检都只在上午实施。

个人癌体检 6月~11月在市内指定的医疗机构实施。对40岁以上的人及逢五或逢十等转折点年龄的人,在5月末邮寄了癌体检等受诊券(がん検診等受診券)。另外对市国保、后期高龄者医疗的人,与其同封有特定健诊等的通知。

30~39岁的体检 6月~11月在市内指定的医疗机构实施。给健康课(保健中心)打电话或在市政府网页申请受诊券。

高龄者肺炎球菌预防接种	定期接种	对该当者在5月末邮寄了接种券。请在2023年3月底之前接种。在指定医疗机构可接种。
	3,000日元补助制度	以65岁以上的人为对象。详细内容请询问健康课(保健中心)。

详细 申请: 在体检日的3周前(必到),用明信片或传真,写明体检日、体检名、邮编、住所、姓名(标注日语发音假名)、出生年月日、电话号码、有无托儿需求(幼儿人数和年龄),寄往保健中心(地址:〒470-0131 岩崎町兼場 101-1)。(按申请先后顺序。超过定员的人会接到联络)。体检的具体内容,将在体检日的2周前邮寄通知。详细内容请在健康中心指南上确认。

受诊的注意事项: 各体检有时会有因故不能参加的可能。详细请给健康课(保健中心)打电话或在市政府网页、保健中心指南等确认。

【注意事项】市民税非课税家庭、受生活保护家庭的人,集团癌体检、骨质疏松症检查、涂氟素等费用可免除。需要证明书等,详细内容请询问保健中心。各教室、体检等年度日程、内容,请参阅保健中心指南或市役所网页。

♫ 儿童健康(子どもの健康)

身体有残疾需要特殊照顾的人,请在举办日7天前告知。

※因新冠病毒感染症的影响,有变更或中止的可能。关于当天是否实施疫苗接种,请在市役所网页上确认。

地点:保健中心(请带上「亲子健康手册(母子健康手册)」。)有定员,要申请。※如在2周前仍未收到个人通知,请与健康课(保健中心)

联系。(为预防新冠病毒感染症,体检或幼儿教室的陪同家长原则上为一个幼儿一个家长。)

个别预防接种: Hib(预防小儿细菌性髓膜炎)、小儿肺炎球菌、B型肝炎、小儿感染性肠胃炎、BCG(肺结核)、四种混合(白喉・百日咳・破伤风・不活化小儿麻痹症)、不活化小儿麻痹症、三种混合(白喉・百日咳・破伤风)、DT(白喉・破伤风)、MR(麻疹・风疹)、水痘、日本脑炎、子宫颈癌预防疫苗等,在指定医院接种。详细内容请咨询**健康课**(保健中心)。

~~~~~  
§ 10月纳税・支付指南(10月の納税・納付案内)

- 収納課** ☎0561-73-4109      **納税内容:** 市県民税(3期)、国民健康保険税(4期)      **支付期限:** 10月31日(星期一)  
**保険年金課** ☎0561-73-1430      **支付内容:** 後期高齢者医療保険料(4期)      **支付期限:** 10月31日(星期一)  
**介護福祉課** ☎0561-73-1495      **支付内容:** 介護保険料(4期)      **支付期限:** 10月25日(星期二)

※利用银行转帐的话,交纳期限为转帐之日,请在前一天准备好。 ※用智能手机的结算 app 也可交纳。详细请在市役所网页上确认。

~~~~~  
§ 2023年保育园、认可儿童园、小规模保育事业所的利用指南(令和5年度保育園・認定こども園・小規模保育事業所利用案内)

こども課 ☎0561-73-1095 /传真 0561-72-4603 /Email kodomo@city.nisshin.lg.jp

🌸利用申请书的发放:采用下列的任何一个方法,都可领取申请书。

1. **在市役所领取** 10月3日(星期一)~14日(星期五)在市役所本厅舍2楼第4会议室、10月17日(星期一)以后在市役所本厅舍2楼儿童课(こども課、工作日8:30~17:15)发放。另外,在市役所窗口不进行个别说明,请谅解。

2. **在市政府网页上取得** 市政府网页上可以下载所有的申请书。

3. **邮寄领取** 请在返信用的信封(尺寸为A4)上写好邮寄地址、姓名、希望申请书的数量,贴好邮票(1份:210日元,2~3份:250日元),寄到下述地址:〒470-0192 日進市蟹甲町池下268番地 日進市役所こども課 保育園申し込み担当宛

※如果一星期过后还没有收到申请书,请与儿童课(こども課)联系。

申请方法等的详细内容,请参阅与利用申请书一起发放的利用指南。

🌸申请利用手续的办理日程:・希望面对面办理手续的人,请利用。・尽可能采用邮寄或投到专用的受理信箱的方式申请。

时	间	受理会场
10月20日(星期四)	上午9:30~11:30, 下午1:30~4:00	市民会馆1楼 小展示厅
10月21日(星期五)	上午9:30~11:30, 下午1:30~4:00	市民会馆1楼 小展示厅
10月22日(星期六)、23日(星期日)	无	无
10月24日(星期一)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
10月25日(星期二)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
10月26日(星期三)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
10月27日(星期四)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
10月28日(星期五)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
10月29日(星期六)、30日(星期日)	无	无
10月31日(星期一)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月1日(星期二)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月2日(星期三)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月3日(星期四、节日)	无	无
11月4日(星期五)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月5日(星期六)、6日(星期日)	无	无
11月7日(星期一)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月8日(星期二)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月9日(星期三)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室
11月10日(星期四)	上午9:00~11:30, 下午1:30~4:30	市役所4楼 第2、3会议室

~~~~~  
§ 应对奥密克戎病毒的新冠病毒疫苗接种开始了(オミクロン株対応新型コロナウイルスワクチンの接種が始まります)

**健康課** ☎0561-72-0770 /传真 0561-74-0244 /Email kenko@city.nisshin.lg.jp

新冠病毒疫苗接种电话中心 ☎0120-833-667(免费电话)

●接种费用…免费(公费负担)      ●接种次数…1次

●使用疫苗的种类 使用下记疫苗中的其中一种 ①莫得纳公司的应对奥密克戎的疫苗 ②辉瑞公司的应对奥密克戎的疫苗

※根据疫苗的供给状况,有可能在希望的时间不能接种到希望的疫苗种类。

有关接种对象者、接种会场、预约方法等详细内容,请问询健康课。